



CONSORZIO PER L'AREA
DI SVILUPPO INDUSTRIALE
DELLA PROVINCIA DI AVELLINO

ORIGINALE DI PROCESSO VERBALE DEL COMITATO DIRETTIVO

Seduta in data 23 febbraio 2023

Deliberazione n. 2023/4/64

Oggetto: Presa d'atto convenzione con ARPA Campania per la gestione del laboratorio mobile per il monitoraggio dell'aria nelle aree industriali di competenza.

L'anno duemilaventitre il giorno 23 del mese di febbraio alle ore 17.00 convocati a mezzo mail, in Avellino nella sede del Consorzio si sono riuniti i signori:

1.	Pasquale PISANO	- Presidente	presente
2.	Michele SPINAZZOLA	- Vice Presidente	presente
3.	Yuri GIOINO	- Componente	assente
4.	Pasquale DE SANTIS	- Componente	presente
5.	Giulio BELMONTE	- Componente	assente

Partecipano alla seduta per il Collegio dei Revisori dei Conti:

1.	Dott. Giovanni ROMEO	- Presidente	assente
2.	Dott. Marco PUORRO	- Membro effettivo	presente
3.	Dott. Marco CORRADO	- Membro effettivo	assente

Il Presidente dell'assemblea, riconosciuta e constatata la validità dell'adunanza, dichiara aperta la seduta.

Svolge le funzioni di Segretario la Dirigente dell'Area Amministrativa – Affari Generali dr.ssa Roberta Giordano.



IL COMITATO DIRETTIVO

Tenuto conto che, nell'ambito del Progetto "Infrastrutture per videosorveglianza e monitoraggio ambientale nelle aree industriali della Provincia di Avellino" Programma Operativo Nazionale Legalità 2014-2020 Asse 2 Azione 2.1.1. "Interventi integrati finalizzati all'incremento degli standard di sicurezza in aree strategiche per lo sviluppo", il Consorzio ha sottoscritto con ARPA Campania una convenzione per la gestione del laboratorio mobile per il monitoraggio ambientale nelle aree industriali;

Vista la convenzione sottoscritta pubblicamente in data 04.02.2023 nel corso di un incontro pubblico svoltosi presso il Viva Hotel;

Ritenuto di dover prendere atto della convenzione e dei relativi obblighi a carico del Consorzio;

ad unanimità di voti, espressi nelle forme di legge,

DELIBERA

La premessa è parte integrante e sostanziale del presente atto.

- 1) Di prendere atto della convenzione sottoscritta in data 04.02.2023 con ARPA Campania per la gestione del laboratorio mobile per il monitoraggio dell'aria nelle aree industriali di competenza, allegata alla presente deliberazione per farne parte integrante e sostanziale;
- 2) Di incaricare l'Ufficio Amministrativo a trasmettere il presente atto ai competenti Uffici nonché al Responsabile della Trasparenza per gli adempimenti di cui al D. Lgs n. 33/2013.

REP.

Anno

CONVENZIONE PER L'UTILIZZAZIONE E LA GESTIONE DI UN LABORATORIO MOBILE E ACCESSORI DI MONITORAGGIO DELLA QUALITA' DELL'ARIA AMBIENTE DI PROPRIETA' DEL CONSORZIO PER L'AREA DI SVILUPPO INDUSTRIALE DELLA PROVINCIA DI AVELLINO.

TRA

L'Agenzia Regionale per la Protezione Ambientale della Campania, con sede legale in Via Vicinale S. Maria del Pianto, Centro Polifunzionale Torre 1, 80143 Napoli, P.IVA 07407530638, legalmente rappresentata dal Direttore Generale, ex Decreto Presidente Giunta Regione Campania n. 92 del 03/07/2020, avv. Luigi Stefano Sorvino, nato ad Avellino il _____ e domiciliato per la carica presso la sede legale - di seguito denominata per brevità "ARPAC"-;

E

Il Consorzio per l'Area di Sviluppo Industriale della Provincia di Avellino, con sede legale in C.da Campo di Fiume, n. 2/A Loc. Pianodardine - 83100 Avellino, Codice Fiscale 80000830648, Partita IVA 00216700641, qui rappresentata dal Dott. Pasquale Pisano, nato a San Martino Valle Caudina (AV) il _____ nella sua qualità di Presidente, munito dei necessari poteri e domiciliato per la carica presso la sede legale - di seguito denominata per brevità "ASI" -;

definite singolarmente come la "Parte" oppure congiuntamente come le "Parti"

PREMESSO CHE

- con L.R. n. 10/1998 è stata istituita l'Agenzia Regionale per la Protezione Ambientale della Campania ("ARPAC");
- l'ARPAC opera per la tutela, il controllo, il recupero dell'ambiente e per la prevenzione e promozione della salute collettiva, perseguendo l'obiettivo dell'utilizzo integrato e coordinato delle risorse, al fine di conseguire la massima efficacia nell'individuazione e nella rimozione dei fattori di rischio per l'uomo, per la fauna, per la flora e per l'ambiente fisico;
- l'ARPAC svolge attività di monitoraggio ambientale e rilevamento dei fattori fisici, geologici, chimici, biologici, di inquinamento acustico, dell'aria, delle acque e del suolo;
- l'ARPAC, per l'adempimento delle proprie funzioni, attività e compiti, può definire accordi o convenzioni con Aziende ed Enti pubblici e privati, purché tali attività non risultino incompatibili con l'esercizio di vigilanza ad essa affidata, operanti nei settori suolo, acque, aria, ambiente, o che abbiano precipua competenza in tali materie;
- con nota prot. n. 2257 del 22/05/2018, l'ASI comunicava ad ARPAC l'intenzione di avviare un percorso condiviso di monitoraggio delle aree industriali di propria competenza;
- con nota prot. n. 5859 del 08/10/2021, acquisita in pari data da ARPAC al prot. n. 60486, l'ASI comunicava l'avvenuto acquisto di un laboratorio mobile per il monitoraggio della qualità dell'aria ambiente, nell'ambito delle attività previste dal Programma Operativo Nazionale "Legalità" 2014-2020 – Asse 2 – Azione 2.1.1 *"Interventi integrati finalizzati all'incremento degli standard di sicurezza in aree strategiche per lo sviluppo"* *"Infrastrutture per videosorveglianza e monitoraggio ambientale nelle aree industriali della provincia di Avellino"*;
- ASI intende avvalersi della collaborazione, del supporto e delle competenze tecniche di ARPAC per la gestione e manutenzione del predetto laboratorio mobile e suoi accessori, nonché per l'effettuazione di attività di monitoraggio della qualità dell'aria ambiente nel territorio della provincia di Avellino e di verifica, validazione e trasmissione delle misure acquisite;
- ARPAC, quale gestore della rete pubblica di rilevamento della qualità dell'aria, preso atto di quanto manifestato da ASI e tenuto conto delle criticità rilevate dalle stazioni di monitoraggio ubicate nel territorio della provincia di Avellino, si rende disponibile ad eseguire le richieste attività di monitoraggio in detta area, integrando le misure acquisite nei siti fissi con ulteriori



- misure acquisite nell'ambito di campagne temporanee con laboratorio mobile di proprietà ASI;
- con la sottoscrizione del presente atto, ASI e ARPAC intendono procedere all'assunzione di reciproci obblighi aventi quale scopo principale quello di acquisire informazioni più dettagliate in merito allo stato della qualità dell'aria ambiente nelle zone di proprio interesse, stipulando, a tale scopo, con ARPAC un accordo per l'esercizio, gestione e manutenzione del laboratorio mobile con raccolta dei dati prodotti, secondo lo schema di cui alla presente convenzione;

TUTTO CIÒ PREMESSO, con il presente atto (di seguito, la "*Convenzione*") le Parti

CONVENGONO E STIPULANO QUANTO SEGUE

ART. 1

PREMESSE -

Le premesse di cui sopra e gli atti in essa richiamati costituiscono elementi integranti ed inscindibili della Convenzione.

ART. 2

OGGETTO

Con la presente convenzione l'ASI affida all'ARPAC il laboratorio mobile di sua proprietà, targato GF156HK, e tutti gli accessori in esso contenuti per l'effettuazione di attività di monitoraggio della qualità dell'aria ambiente ex D.Lgs. n. 155/2010 e ss.mm.ii., da svolgersi, per un triennio, presso le aree industriali dell'ASI nel territorio della provincia di Avellino con particolare riguardo a quelle di Solofra, Pianodardine e Valle Ufita, nonché per le attività di gestione e manutenzione del predetto laboratorio, e per le operazioni di ricezione, archiviazione, validazione ed elaborazione dei dati, secondo le specifiche tecniche condivise tra le parti.

ART. 3

IMPEGNI DI ARPAC

Con la presente convenzione ARPAC si impegna a:

- a) provvedere alla gestione del Laboratorio mobile, con la diligenza, prudenza e perizia tenute da un soggetto dotato delle specifiche competenze professionali richiesta per l'espletamento di dette attività;
- b) effettuare campagne temporanee di monitoraggio della qualità dell'aria ambiente mediante il predetto Laboratorio mobile, della durata di sessanta giorni naturali e consecutivi, nei siti indicati di volta in volta dall'ASI, nella misura di tre campagne in ciascun anno;
- c) acquisire, elaborare e validare i dati derivanti dal predetto Laboratorio mobile, in attuazione del D.Lgs. n. 155/2010 e ss.mm.ii., con emissione di report conclusivi per ciascuna campagna di monitoraggio;
- d) effettuare, su richiesta dell'ASI, ulteriori campagne temporanee di monitoraggio della qualità dell'aria ambiente mediante il predetto laboratorio mobile nei casi di emergenza ambientale, incendi o altri casi di necessità. In tali casi il corrispettivo della prestazione sarà determinato conformemente a quanto previsto nell'articolo 9;
- e) effettuare, previa richiesta dell'ASI, eventuali campagne di monitoraggio aggiuntive con i campionatori gravimetrici presenti sul laboratorio mobile, le quali comportando l'invio dei campioni presso i laboratori dipartimentali dell'ARPAC per le pesature e/o per le determinazioni di IPA e/o metalli e/o per la speciazione chimica, necessiteranno di un preventivo accordo tra le parti e comporteranno a carico dell'ASI il pagamento del corrispettivo all'ARPAC previsto dal tariffario per tali attività;
- f) mantenere in efficienza l'autoveicolo, la strumentazione e gli impianti necessari per l'acquisizione da remoto dei dati derivanti dal Laboratorio mobile, per la loro validazione ed archiviazione;

- g) trasmettere all'ASI i dati validati in formato digitale, nel formato utilizzato, entro due mesi successivi alla conclusione di ciascuna campagna di monitoraggio;
- h) provvedere alla manutenzione, ordinaria, preventiva, correttiva e straordinaria, necessaria al mantenimento in esercizio del Laboratorio mobile, provvedendo a garantire la supervisione delle attività di manutenzione realizzate da ditte terze, regolarmente incaricate da ARPAC;
- i) far rispettare al proprio personale, nonché alle ditte che si occuperanno della manutenzione del Laboratorio mobile, l'osservanza della normativa antinfortunistica e di sicurezza sui luoghi di lavoro;
- j) comunicare all'ASI eventuali variazioni del coordinatore / referente in accordo con quanto previsto al successivo art. 8;
- k) rispondere in caso di danni cagionati dal personale ARPAC o personale da essa incaricato, al Laboratorio mobile e a tutte le apparecchiature in esso contenute, riportate nel Verbale di presa in carico del laboratorio mobile, agli accessori ed alle pertinenze;
- l) comunicare tempestivamente all'ASI eventuali situazioni di malfunzionamenti strumentali e segnalare eventuali azioni correttive necessarie, ai fini e per l'applicazione di quanto disciplinato dall'art. 6.

Con la presa in carico del Laboratorio mobile accompagnata dalla redazione e sottoscrizione di apposito verbale tra le Parti, ARPAC assumerà su di sé la custodia dello stesso e ne verificherà lo stato attraverso l'espletamento delle seguenti azioni:

1. sopralluogo e redazione dell'inventario della strumentazione (analizzatori, strumentazioni necessarie al prelievo del campione gassoso, sistemi di condizionamento, hardware, software, etc);
2. verifica dello stato di funzionamento della suddetta strumentazione;
3. acquisizione dei manuali tecnici della strumentazione e dei relativi certificati originali di taratura prodotti dalla fabbrica di costruzione;
4. acquisizione di eventuali informazioni sulla funzionalità delle apparecchiature.

ART. 4 IMPEGNI DI ASI

Con la presente convenzione l'ASI si impegna a:

- a) consegnare ad ARPAC il laboratorio mobile di sua proprietà, targato GF156HK e tutti gli accessori in esso contenuti in buono stato di manutenzione e corredato di idonea polizza assicurativa a copertura del rischio per il furto del laboratorio mobile e per gli atti vandalici che dovessero essere perpetrati da terzi sullo stesso nonché di responsabilità verso terzi in corso validità;
- b) procedere al versamento del quanto fatturato da ARPAC su base trimestrale a titolo di corrispettivo dovuto per i servizi di esercizio, gestione e mantenimento del Laboratorio mobile, secondo quanto di seguito descritto;
- c) procedere al versamento del quanto fatturato da ARPAC a titolo di corrispettivo dovuto per l'elaborazione e la validazione dei dati acquisiti dal Laboratorio mobile come definito nel successivo articolo 9 "Corrispettivi" e basato sul vigente tariffario di ARPAC;
- d) garantire la sostituzione, a proprie cure e spese, delle apparecchiature nel caso in cui sopraggiunga l'impossibilità di procedere alla riparazione, circostanza quest'ultima da accertare in contraddittorio tra le Parti;
- e) attivare e/o mantenere in esercizio, a propria cura e spese, le utenze elettriche e di trasmissione dati strumentali per garantire l'operatività del Laboratorio mobile;
- f) provvedere al pagamento di ogni eventuale tassa, imposta e tributo dovuti per l'installazione della strumentazione di misura o per il suo esercizio, nonché al pagamento di qualsiasi onere relativo al possesso del veicolo (assicurazione RC, tassa di possesso, etc.) nonché al pagamento di eventuali canoni o corrispettivi per l'uso del suolo su cui verrà installato il Laboratorio mobile, come ogni altro onere o costo connesso col proprio diritto di proprietà (ad esempio,

- revisione del veicolo, tagliando periodico, etc.);
- g) comunicare ad ARPAC eventuali variazioni del coordinatore/referente in accordo con quanto previsto al successivo art. 8.

ART. 5

AUTORIZZAZIONE ALL'INSTALLAZIONE SOFTWARE OPAS

ASI con la sottoscrizione del presente atto, autorizza ARPAC, qualora fosse necessario, a sostituire il software di acquisizione dati periferico, installato sul pc del laboratorio mobile, con il software OPAS (Open Air System) che intende adottare quale sistema unico di gestione della rete di monitoraggio della qualità dell'aria. Tale sistema informatico è in uso in altre Agenzie regionali ed al momento è in fase di sperimentazione a seguito della sottoscrizione di un Accordo-Quadro tra le ARPA/APPA del SNPA per la gestione condivisa del sistema OPAS. La predetta sostituzione avverrà con ogni onere a carico di ARPAC.

ART. 6

MODALITÀ DI ESECUZIONE DEGLI IMPEGNI - RIPARAZIONE E SOSTITUZIONE DEL LABORATORIO MOBILE O DI PARTI COMPONENTI LO STESSO

Con la sottoscrizione della presente convenzione l'ASI consegnerà ad ARPAC le chiavi di accesso al Laboratorio mobile e le chiavi di accensione del veicolo, previa redazione e sottoscrizione di apposito verbale di consegna tra le Parti. ARPAC assumerà, in qualità di gestore e per tutta la durata della convenzione la facoltà di gestione del Laboratorio mobile. Il personale di ASI potrà accedere al Laboratorio mobile solo previa comunicazione scritta ad ARPAC con ritiro delle chiavi negli uffici ARPAC presso la Direzione Tecnica - U.O.C. Monitoraggi e CEMEC - U.O. Monitoraggio della Qualità dell'aria, ubicata a Napoli in Via Vicinale Santa Maria del Pianto, Centro Polifunzionale, Torre 1, o previo concordamento della data di accesso con personale ARPAC o incaricato da ARPAC.

Ad avvenuta consegna, ARPAC si impegna a custodire e mantenere il Laboratorio mobile con la massima cura e diligenza e ad utilizzarlo solo per gli usi consentiti dalla convenzione. Le Parti espressamente convengono che qualora tutte le parti o accessori di cui si compone il Laboratorio mobile ivi compresi gli analizzatori, gli impianti installati e il cabinato dovessero risultare non funzionanti per cause proprie non collegabili all'espletamento dei servizi di gestione e manutenzione demandati ad ARPAC quest'ultima provvederà ad informare ASI. Previo accertamento in contraddittorio di quanto comunicato da ARPAC, ASI si farà carico delle spese inerenti alla sostituzione o riparazione del Laboratorio mobile o di loro componenti.

ASI consegnerà ad ARPAC il Laboratorio mobile previa sottoscrizione di apposito verbale tra le parti corredato di idonea polizza assicurativa a copertura del rischio per il furto del Laboratorio mobile e per gli atti vandalici che dovessero essere perpetrati da terzi sullo stesso nonché di responsabilità verso terzi in corso validità.

ART. 7

ACQUISIZIONE DEI DATI PRODOTTI DAL LABORATORIO MOBILE

L'ARPAC è autorizzata ad utilizzare e pubblicare sul sito internet dell'Agenzia, ai fini istituzionali e statistici, i dati afferenti alle attività di cui alla convenzione.

ARPAC potrà utilizzare i dati per altri scopi di pubblico interesse e a fini istituzionali.

ART. 8

COORDINAMENTO DELLA CONVENZIONE

Al fine del raggiungimento dello scopo di cui alla ~~convenzione~~, le parti si impegnano nel procedere ad un necessario coordinamento delle attività alle stesse rispettivamente demandate assicurato attraverso la nomina di due coordinatori/referenti uno per parte il cui nominativo verrà comunicato e



reso noto contestualmente alla sottoscrizione della convenzione. I coordinatori avranno il compito di monitorare e seguire le singole attività previste dalla convenzione. Qualora uno dei coordinatori dovesse essere sostituito è fatto obbligo per ciascuna parte di inviare una comunicazione scritta alla controparte entro sette giorni dall'avvenuta sostituzione.

ART. 9 CORRISPETTIVI

Le Parti si danno atto che i servizi resi da ARPAC come disciplinati dalla convenzione sono resi a titolo oneroso e che ASI, a fronte degli impegni descritti negli articoli 3 e 4, si farà carico di corrispondere alla stessa ARPAC l'importo stabilito in € 23.831,03 (euro ventitremilaottocento-trentuno/03) annui, IVA esclusa. Il corrispettivo include i costi relativi all'esercizio, gestione e manutenzione del Laboratorio mobile, con relativi accessori, ed alla validazione e trasmissione dei dati, così come dettagliato nel prospetto seguente:

COSTO ANNUALE PER LE TRE CAMPAGNE DI MONITORAGGIO DI 60 GIORNI DI CUI ALL'ART. 3 E PER LA MANUTENZIONE DEL LABORATORIO MOBILE					
Nr.	DESCRIZIONE	U.M.	Costo Unitario	Quantità	Totali
1	Sopralluoghi per verifiche sito di monitoraggio	ora	€ 62,00	18	€ 1.116,00
2	Spese di trasferta per sopralluoghi entro i 100 km	cad	€ 51,65	3	€ 154,95
3	Validazione giornaliera dati di monitoraggio qualità dell'aria	ora	€ 62,00	60	€ 3.720,00
4	Elaborazione dati e redazione report di fine campagna di monitoraggio	ora	€ 62,00	30	€ 1.860,00
5	Programmazione e verifica attività	ora	€ 62,00	6	€ 372,00
Totale prestazioni ARPAC					€ 7.222,95
Sconto 30%					€ 2.166,89
Totale prestazioni ARPAC scontate					€ 5.056,07
6	Manutenzione laboratorio full-risk (riferimento stima: Delibera del DG ARPAC n. 223/2022)	mese	€ 1.564,58	12	€ 18.774,96
Totale generale IVA esclusa					€ 23.831,03

Nessuna pretesa né corrispettivo è dovuto da nessuna delle due parti all'altra per quanto non previsto nella presente convenzione.

L'ARPAC, qualora necessiti del laboratorio mobile per portare avanti con maggiore efficacia le proprie attività istituzionali durante i periodi in cui questo non è impegnato nelle attività di cui all'art. 3, previo consenso scritto dell'ASI, potrà utilizzarlo a condizione che ciò non pregiudichi l'assolvimento degli impegni previsti dall'art. 3.

ART. 10 DURATA DELLA CONVENZIONE

La convenzione avrà durata di anni tre con decorrenza dalla data della sua sottoscrizione e previa sottoscrizione di apposito atto essa potrà essere rinnovata per una durata pari o più breve. Alla scadenza la convenzione si intenderà risolta e ARPAC dovrà restituire il laboratorio mobile all'ASI in buono stato manutentivo.

ART. 11

RECESSO O SCIoglIMENTO

Le parti hanno facoltà di recedere in forma unilaterale dalla Convenzione ovvero di scioglierla consensualmente. Il recesso unilaterale deve essere esercitato e motivato mediante comunicazione scritta da trasmettere all'altra parte tramite P.E.C. con un preavviso di almeno tre mesi. Il recesso unilaterale o lo scioglimento in forma consensuale avranno effetto per l'avvenire e non incidono sulle attività in convenzione già eseguite. In caso di recesso unilaterale o di scioglimento le parti concordano, fin d'ora, di portare a conclusione le attività in corso.

ART. 12

MODIFICHE E COMUNICAZIONI

Eventuali modifiche alla convenzione dovranno essere formulate consensualmente tra le parti e dovranno risultare per iscritto. Tutte le comunicazioni richieste per l'esecuzione delle obbligazioni di cui alla convenzione saranno effettuate e scambiate fra le parti a mezzo e-mail certificata, fax o lettera.

ART. 13

FORO COMPETENTE

Ogni eventuale controversia relativa alla convenzione in materia di interpretazione, esecuzione, validità, efficacia o risoluzione ed in generale alle obbligazioni in essa previste, una volta esperiti senza esito tutti i tentativi di soluzione amichevole che le parti si impegnano comunque a ricercare in via prioritaria, sarà devoluta alla competenza esclusiva del Tribunale di Napoli.

ART. 14

REGISTRAZIONE E SPESE

Il presente atto è da registrarsi in caso d'uso ai sensi e per gli effetti dell'art. 4 – Parte II – Allegato al D.P.R. 26 Aprile 1986 e s.m.i. Esso sconta l'imposta di bollo.

ART. 15

TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

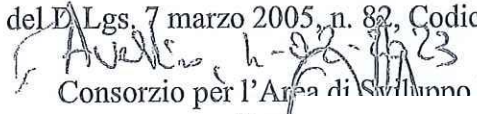
Le Parti, nell'esecuzione del contratto e ove applicabile, si impegnano reciprocamente a osservare tutti gli obblighi derivanti dalla normativa in materia di protezione dei dati personali, in particolare: il Regolamento UE 2016/679 (Regolamento Generale sulla Protezione dei dati – "GDPR") ogni ulteriore norma dettata a livello nazionale o sovranazionale in materia di protezione dei dati e i provvedimenti emanati dall'Autorità Garante per la Protezione dei Dati Personali ("Normativa Privacy Applicabile").

ART. 16

RINVIO A NORME DI LEGGE

Per quanto non espressamente previsto nella convenzione le parti fanno riferimento alla normativa vigente in materia.

La presente convenzione consta di sei pagine, viene letta dalle parti contraenti che, avendola riconosciuta conforme alla loro volontà, la sottoscrivono con le modalità della firma digitale ai sensi del D.Lgs. 7 marzo 2005, n. 82, Codice dell'Amministrazione Digitale (CAD).


Consortio per l'Area di Sviluppo Industriale della

Provincia di Avellino
Il Presidente

ARPAC

Il Direttore Generale
Avv. Luigi Stefano Sorvino